

Landskap: Skåne *Upptecknat av:* Walter Welin
Härad: Skytts *Adress:* f.d.kvarnarbetare
Socken: Trälleborg *Berättat av:* Nils Hansson
Uppteckningsår: 1941 *Född år* 1858 i Arrie

Adress: Norregatan 26, Trälleborg. Födelsedag: 27/12.

Ehrenbusch.	s. 1.
Albäckafrun.	s. 2.
Trälleborgs kopparportar.	s. 3.
Slant i kistan.	s. 4.
Övernaturliga väsen.	s. 5.
Gatuväktare.	s. 6.
Marknader.	s. 7.
Bryda här(lin).	s. 8.
Plocka gäss till Mårten(Fjäragillen).	s. 9.
Nyåret.	s. 10.
Trettondagen.	s. 11.
Tjugondagen.	s. 12.
Vårfrudagen.	s. 13.
Fastlagen.	s. 14.
Påskan.	s. 15.
Valborgsmässoafton och 1:a maj.	s. 17.
Kristihimmelsfärdsdagen.	s. 18.
Pingst.	s. 19.

Trefaldighet.	s. 20.
Midsommar.	s. 21.
Ljusinbrinning.	s. 23.
Mårten.	s. 24.
Lucia.	s. 25.
Julen.	s. 26-28.

ACC. N.R.

M 7594 : /

Landskap: Skåne..... Upptecknat av: Walter Melin.....
Härad: Skytts..... Adress:
Socken: Trälleborg..... Berättat av: Nils Hansson.....
Uppteckningsår: 1941..... Född år 1858 i Arrie.....

LUNDS UNIV.
FOLKMINNES-
ARKIV

Ehrenbusch.

-Ehrenbusch körde var julafton ovanpå husen. Han körde med sina två hundar. Skaklarna stod i kors i koret. En gång var här en ringare, och han tog dem med sig hem, men han måste bära dem dit igen, ty han hade ingen ro hela natten. Fönsterrutorna voro också egendomliga. Överst satt ett litet glas i karmen, men så fort de satte i glaset, försvann det. Nu ha de tätt nät i stället.

Skriv endast på denna sida!

ACC. NR. M 7594 : 2

Landskap: Skåne..... Upptecknat av: Walter Welin.....
Härad: Skytts..... Adress:
Socken: Trälleborg..... Berättat av: Nils Hansson.....
Uppteckningsår: 1941..... Född år 1858 i Arrie

LUNDS UNIV.
FOLKMINNES-
ARKIV

Albäckafrun.

-Norr om vägen till Malmö var en farlig backe.Där bodde Albäckafrun.Hallemöllaren hade en gång varit i Maglarp.När han kom på bron, som leder över ån,hörde han musik.Han blev bjuden på bränvin,men han slog glaset över axeln,och innehållet svedde hästen.Han krossade då glaset i tusen bitar,men Albäckafrun begärde då som ersättning 12 mynt,ett mynt från vart rike.Men det kunde inte möllaren betala.Albäckafrun uttalade då en förbannelse och sade,att möllan skulle bränna 3 gånger.Det gjorde den också.Efter en tid kom Hallemöllaren förbi igen.Han hette Frennesen.Befolkningen här fann honom då död på backen.

Albäckafrun var mycket fruktad.När folk kom körandes, brukade de ta och skruva av det ena hjulet.Albäckafrun måste då gå och bära vagnen i stället för hjulet.

Skriv endast på denna sida!

ACC. N:o M 7594 :3.

Landskap: Skåne

Upptecknat av: Walter Welin

Härad: Skytts

Adress:

Socken: Trälleborg

Berättat av: Nils Hansson

Uppteckningsår: 1941

Född år 1858 i Arrie

LUNDS UNIV.
FOLKMINNES-
ARKIV

Trälleborgs kopparportar.

-Trälleborgs kopparportar ligger i Börringesjön. En gång skulle de försöka ta dem upp med ett par tvillingkalvar. De hade fått dem nästan ända upp på land, men portarna sjönk tillbaka. En röst ropade:

-Där fält vannkalven.

De hade slagit vatten i utfordringskaret. Kalvarna skulle nämligen bara dricka mjölk. Annars förlorade de sin förmåga att dra portarna upp.

Skriv endast på denna sida!

ACC. N:R.

M7594:4

Landskap: Skåne

Upptecknat av: Walter Melin

Härad: Skytts

Adress:

Socken: Trälleborg

Berättat av: Nils Hansson

Uppteckningsår: 1941

Född år 1858 i Arrie

LUNDS UNIV.

FOLKMINNES-

ARKIV

Slant i kistan.

-Brukade man förr lägga en slant e.d. i kistan?

-Det minns jag inte.

Skriv endast på denna sida!

ACC. N.R.

Me 759 4:5

Landskap: Skåne

Upptecknat av: Walter Welin

Härad: Skytts

Adress:

Socken: Trälleborg

Berättat av: Nils Hansson

Uppteckningsår: 1941

Född år 1858 i Arrie

LUNDS UNIV.
FOLKMINNES-
ARKIV

Inte hört några

Jättesägner.

Sägner om troll.

Inte hört några.

Skriv endast på denna sida!

ACC. N.R.

M 7594 :6

Landskap: Skåne *Upptecknat av:* Walter Welin
Härad: Skytts *Adress:*
Socken: Trälleborg *Berättat av:* Nils Hansson
Uppteckningsår: 1941 *Född år:* 1858 *i:* Arrie

LUNDS UNIV.
FOLKMINNES-
ARKIV

Gatuväktare.

-I äldsta tid hade de gatuväktare, som gick och ropade
"Vinden är syd-ost. Klockan är 12 slagen". Se'n blev här
tornväktare.

Skriv endast på denna sida!

ACC. N.R.

M 7594:7

Landskap: Skåne

Upptecknat av: Walter Welin

Härad: Skytts

Adress:

Socken: Trälleborg

Berättat av: Nils Hansson

Uppteckningsår: 1941

Född år 1858 i Arrie

LUNDS UNIV.
FOLKMINNES-
ARKIV

Marknader.

-Vid mikaeli marknad torgfördes kreatur och alla sorters varor. De hade två stora marknader här i Trälleborg, den ena vid midsommar, och den andra den 24 oktober. De stod då på Gamla Torg och sålde sina varor. Mitt för Hellmans stod Borgström & Hanssons och sålde hattar och mössor. Mitt emot Lundbergska gränden stodo glashandlarna. Dessutom förekom cirkus med alla slags djur. De gick t.o.m. på lina mitt över torget en gång. Linan var fäst i skorstenen på Tre lejon och så stod några karlar och höll i den. Den som gick hadde en stor "balanserstång". Cirkusdjuren hade de hos Per Persson och bierhandlare Andersson. Där var både kameler och elefanter.

Skriv endast på denna sida!

M7594:8

ACC. N.R.

Landskap: Skåne

Upptecknat av: Walter Welin

Härad: Skytts

Adress:

Socken: Trälleborg

Berättat av: Nils Hansson

Uppteckningsår: 1941

Född år 1858 i Arrie

LUNDS UNIV.
FOLKMINNES-
ARKIV

Bryda hör/lin/.

-Bönderna ja samman när de skulle bryda hör. De hade stora järnstänger, bryder. Efteråt hade de särskilda brydergillen.

Skriv endast på denna sida!

M7594:9

ACC. N.R.

Landskap: Skåne
Härad: Skytts
Socken: Trälleborg
Uppteckningsår: 1941

Upptecknat av: Walter Welin
Adress:
Berättat av: Nils Hansson
Född år 1858 i Arrie

LUNDS UNIV.
FOLKMINNES-
ARKIV

Plocka gäss till Mårten/Fjäragillen/.

-De satt fyra till fem i rummet och plockade gäss. Pägen/den yngste/ skulle gå hän till nabon och låna "fjärknögere". Knoge betydde "trycka ner". Han fick en stor sten i en säck, och den skulle släppas ner i fjädern. Så släpptes stenen ner, men de andra försökte givetvis hindra honom.

Skriv endast på denna sida!

ACC. N.R. *M 7594:10*

Landskap: Skåne..... Upptecknat av: Walter Welin.....
Härad: Skytts..... Adress:
Socken: Trälleborg..... Berättat av: Nijs Hansson.....
Uppteckningsår: 1943..... Född år 1858 i Arrie.....

LUNDS UNIV.
FOLKMINNES-
ARKIV

✓ Nyåret.

- Vakade ni in det nya året?
- Ja, till kl. 12.
- Ringdes det nya året in?
- Nej.
- Sköt man in det nya året?
- Ja.
- Hade man nyårsbaler?
- Nej.
- Sökte man förutspå framtiden vid nyåret?
- Nej.
- Gick aldrig någon årsgång eller adergång?
- Nej.

Skriv endast på denna sida!

ACC. N:R *Me. 7594 ://*

Landskap: Skåne

Upptecknat av: Walter Melin

Härad: Skytts

Adress:

Socken: Trälleborg

Berättat av: Nils Hansson

Uppteckningsår: 1941

Född år 1858 i Arrie

LUNDS UNIV.
FOLKMINNES-
ARKIV

✓Trettondagen.

-Förekom stjärngossar?

-Ja, de gick omkring med ett stort hjul. De gick och visade stjärnan, som folk sa'. De var bara en. Hjulet gick runt. Den som gick hette Hammar och bodde i Gislöv. Han var inte alls utklädd. Han bara sjöng.

-När gick han?

-Det var när jag var 24 år. Nu är jag 83. Han fick pengar för sången. Han sjöng när hjulet gick. Hjulet var ett spinnrocks-hjul med ljud i.

ACC. N.R.

M 7594:12

Landskap: Skåne

Upptecknat av: Walter Welin

Härad: Skytts

Adress:

Socken: Trälleborg

Berättat av: Nils Hansson

Uppteckningsår: 1941

Född år 1858 i Arrie

LUNDS UNIV.
FOLKMINNES-
ARKIV

✓ Tjugondagen.

- Hade man Knutsbaler eller Tjugondebaler?
- Ja, i teatersalen på Tre lejon och på Stadshotellet.
- Plundrades granen?
- Dehade ingen gran....
- Var det vanligt att följen drogo omkring och sopade ut julen?
- Nej.

Skriv endast på denna sida!

ACC. N:o

M 7594 :13.

Landskap: Skåne.....

Upptecknat av: Walter Welin.....

Härad: Skytts.....

Adress:

Socken: Trälleborg.....

Berättat av: Nils Hansson.....

Uppteckningsår: 1941.....

Född år 1858 i Arrie

LUNDS UNIV.
FOLKMINNES-
ARKIV

H.C. 11

✓ Vårfrudagen.

-Firades vårfrudagen på något särskilt sätt?

-Nej.

-Ät ni aldrig våfflor eller gädda?

-Nej.

-Skulle ni inte lägga er vid dagsljus?

-Jo, det skulle vi.

-Sade man att "tranan bar ljus i säng".

-Ja, det har jag hört. Och så sade man "Tredje torsdagen i Tor
träder tranan på Skånes jor".

-Kom tranan med gåvor till barnen?

-Det är mer än jag minns.

-Klädde aldrig någon ut sig till trana?

-Nej.

Skriv endast på denna sida!

ACC. N.R. M. 7594 : 14.

Landskap: Skåne..... Upptecknat av: Walter Welin.....
Härad: Skytts..... Adress:
Socken: Trälleborg..... Berättat av: Nils Hansson.....
Uppteckningsår: 1941..... Född år Arrie i 1858.....

LUNDS UNIV.
FOLKMINNES-
ARKIV

✓ Fastlaget.

-Bröt ni björkris, som ni satte i vatten så att det slåg ut till påsk?

-Ja, i stora baljor.

-Risade ni varandra med ris?

-Nej.

-Ät ni bullar?

-Ja, vars två bullar skulle man ha vid fastan. De köptes hemma hos oss.

-Vilken dag åt ni bullarna?

-På söndagen. Och på tisdagen skulle vi ha pannekaka.

-Slog ni katten ur tunnan?

-Ja ja men. På Gamla torget. De red och tog ringarna på Gamla Torg. De hade satt upp en päle med ringar i, och så red de runt om och skulle ta en ring med ett spjut. När de slog katten ur tunnan, var där en som blev kung, och sedan valdes drottning. Se'n körde de i vagn, varvid kungen och drottningen satt i vagnen. De körde ut på landet till de närmaste gårdarna och visade sig. Jag har sett det själv. Jag var väl då 6-7 år. Efter vad de sa' hade de en levande katt, men det såg jag inte.

-Voro de maskerade?

-Nej, och inte heller utklädda. Men när de hade maskeradbaler på "Tre lejon" voro de utklädda.

-När försvann kattutslagningen?

-Omkring 1900.

ACC. N.R. Ms. 7594:15

Landskap: Skåne

Upptecknat av: Walter Welin

Härad: Skytts

Adress:

Socken: Trälleborg

Berättat av: Nils Hansson

Uppteckningsår: 1941

Född år 1858 i Arrie

LUNDS UNIV.
FOLKMINNES-
ARKIV

Påskan.

-Känner Hansson till uttrycket dymmeln?

-Dymmeln? Ja ja men. Blå måndag, vit tisdag, askonsdag, skärtorsdag, längfredag, skitta lördag och grann söndag. Är det inte så?

föl sny.

-Hur firades påskan för övrigt?

-Då färgades äggen blå, röda och gula. De färgade äggen kallades "rullerkamper". Skärtorsdag satte alla bönder knivar över dörrkarmarna mot häxorna. De lade också en yxa ovanpå tröskeln när mären skulle gå ut med fölet, det såg jag själv en gång. De satte en kniv på gården och en i fähaven/ladugården/.

-Varifrån fick ni påskäggen?

-Glyttarna gick omkring och tiggde äggen på gårdarna. Eljest kostade äggen 50 öre tjoget.

-Ät ni skärtorsdagsskål eller påskgröt?

-Nej. Men på längfredagen fick man inte äta mjölkmat.

-Hur färgades äggen hemma hos er?

-I kaffesump och hundkex. Och så rullade vi ägg för glatta livet. Vi hade en lång bräda. Så lade vi fem ägg, om vi var 5 som spelade, längt ifrån bräden. Sedan rullade vi en sexstyver. En plåt var förr 33 öre. Det var gamla mynt på den tiden. Rätt ofta tillgrep vi ett "mångle hult", d.v.s. den långa bräden som de brukade mangla med.

-Talade aldrig någon om påskharen?

-Nej.

-Klädde ni ut er under påskan?

-Jo då. Påskafton drog vi på oss "gamle slarver"/kläder/ och så svärtade vi oss i ansiktet. Vi skulle klä ut oss till häxor. De äldre pojkkarna och flickorna lärde de yngre, och när vi se'n var färdiga stod en gammal och pratade för de unga häxorna.

Skriv endast på denna sida!

forts.

ACC. N.R. M 7594 : 16.

Landskap: Skåne Upptecknat av: Walter Welin
Härad: Skytts Adress:
Socken: Trälleborg Berättat av: Nils Hansson
Uppteckningsår: 1941 Född år 1858 i Arrie

LUNDS UNIV.
FOLKMINNES-
ARKIV

Påskken forts. 2.

- Fäste ni stegar och ugnsrakor på folk skärtorsdagen?
- Nej, inte som jag var med om.
- Tände ni upp påskeldar?
- Nej, inte i äldsta tid, men för några år sedan började de med valborgsmässoeldar.
- Skulle ni hålla er i stillhet under långfredagen?
- Ja, då var det heligt. Det var bara till att passa djuren.
- Skulle man vara svartklädd?
- Det var hur som helst. Man hade inte så mycket svarta kläder förr.
- Flaggades på halv stång?
- Nej, där var inte så många flaggstänger. Bondgårdarna hade t.ex. inte flaggstänger.

Skriv endast på denna sida!

ACC. N.R.

M 7594 : 17

Landskap: Skåne Upptecknat av: Walter Welin
Härad: Skytts Adress:
Socken: Trälleborg Berättat av: Nils Hansson
Uppteckningsår: 1941 Född år 1858 i Arrie

LUNDS UNIV.
FOLKMINNES-
ARKIV

Valborgsmässoafton och 1:a maj.

-Var första maj den första vårdagen, så att sommarkläderna
då invigdes?

-Nej, det vill jag inte säga.

-Bar ni maj i by?

-Ja, men jag minns inte om de fick ägg.

-Drack ni märg i benen?

-Det vet jag verkligen inte.

-Drack ni björksav?

-Nej, det gjorde vi absolut inte.

-Tände ni upp majeldar i det fria?

-Inte i äldsta tid.

-Uppfattades första maj som festdag?

-Nej.

-Förekom utflykter 1:a maj?

-Nej.

Skriv endast på denna sida!

ACC. N.R. *M 7594:18*

Landskap: Skåne Upptecknat av: Walter Welin
Härad: Skytts Adress:
Socken: Trälleborg Berättat av: Nils Hansson
Uppteckningsår: 1941 Född år 1858 i Arrie

LUNDS UNIV.
FOLKMINNES-
ARKIV

Kristihimmelsfärdsdagen.

-Firades denna dag på något särskilt sätt?

-Nej.

-Var den inte första metardagen?

-Nej.

Skriv endast på denna sida!

ACC. N:o

M 7594 :19.

Landskap: Skåne

Upptecknat av: Walter Welin

Härad: Skytts

Adress:

Socken: Trälleborg

Berättat av: Nils Hansson

Uppteckningsår: 1941

Född år 1858 i Arrie

LUNDS UNIV.
FOLKMINNES-

ARKIV

✓ Pingst.

-Tog ni in löv eller gröna kvistar till pingst?

-Ja, de sandade golven och strödde ene på, men de tog då också in löv, som de satte på väggarna runt omkring.

-Klädde ni sängarna med grönt?

-Nej, absolut inte.

-Gav barnen föräldrarna en pingstkrans av blommor?

-Nej.

-Förtogs utflykter från staden och varthän?

-O nej, det företogs minn sann inga utflykter förr i tiden.

-Klädde aldrig någon ung flicka ut sig till pingstbrud?

-Nej.

Skriv endast på denna sida!

ACC. N.R. *M 7594:20*

Landskap: Skåne..... Upptecknat av: Walter Melin.....
Härad: Skytts..... Adress:
Socken: Trälleborg..... Berättat av: Nils Hansson
Uppteckningsår: 1941..... Född år 1858 i Arrie

LUND'S UNIV.
FOLKMINNES-
ARKIV

✓ Trefaldighet

firades inte alls på något sätt.

Skriv endast på denna sida!

ACC. NR.

M 7594 : 21.

Landskap: Skåne

Upptecknat av: Walter Welin

Härad: Skytts

Adress:

Socken: Trälleborg

Berättat av: Nils Hansson

Uppteckningsår: 1941

Född år 1858 i Arrie

LUNDS UNIV.
FOLKMINNES-
ARKIV

✓ Midsommar.

-Sade ni bara midsommar? Inte S:t Hans, johannesmässa e.d.?

-Jo, där var många som sade S:t Hans! I morgon är det S:t Hans", sade man.

-Hade man Jövmarknad i staden?

-Nej. Men midsommarafhton var alltid tjänarna fria.

-Brukade ni pryda hemmen ute eller inomhus med grönt?

-Nej.

-Klädde aldrig någon ut sig i grönt?

-Nej.

-Förekom midsommarbrudar?

-Nej.

-Midsommareldar?

-Nej.

-Majstång?

-Det har vi dock alltid haft. Från alla byar för man då till Skåre. Där är Karls XII:s stenen, där han steg i land. De badade vid midsommar, om det var varmt, och sedan dansades det midsommarafhton. De körde från Trälleborg till Skåre och sålde bier, så man hade också litet förtäring. Men några särskilda bunkalag har jag aldrig varit med om. De gick omkring med hatten, och så lade folk en 2-öring som spelmannspengar.

-Hade ni majstång på flera ställen?

-Ja, i Gislöv och i Böste. Det fanns ingen stång alls i Trälleborg, skulle jag förmoda.

-Hur såg majstången ut i Skåre?

-Det var en lång stång med en krona i själva toppen. Dessutom en arm med två kransar!

forts.

Skriv endast på denna sida!

ACC. N.R. M. 7594 : 22.

Landskap: Skåne Upptecknat av: Walter Welin
Härad: Skytts Adress:
Socken: Trälleborg Berättat av: Nils Hansson
Uppteckningsår: 1941 Född år 1858 i Arrie

LUNDS UNIV.
FOLKMINNES-
ARKIV

Midsommar forts. 2.

-Men det fanns väl privat majstång på gårdarna också?

-Nej.

-Hade man inte heller allmän majstång på torget eller någon annan öppen plats?

-Nej.

-Hur förföljt midsommarnatten?

-Alla voro då uppe, både gifta och ogifta.

-Hade ni några berömda spelemän?

-Ja, här var en som hette Andersson, och han spelade klarinett. Petter Nilsson spelade fiol, pch en gammal soldat, Wilén, spelade också fiol.

-Sov unga flickor på blommor midsommarnatten?

-Det känner jag verkligen inte till.

ACC. NR. M. 7504 : 23.

Landskap: Skåne Upptecknat av: Walter Welin
Härad: Skytts Adress:
Socken: Trälleborg Berättat av: Nils Hansson
Uppteckningsår: 1941 Född år 1858 i Arrie

LUNDS UNIV.
FOLKMINNES-
ARKIV

Ljusinbrinning.

-Den sedan känner jag inte till.

Skriv endast på denna sida!

ACC. N.R.

7594 : 24

Landskap: Skåne Upptecknat av: Walter Welin
Härad: Skytts Adress:
Socken: Trälleborg Berättat av: Nils Hansson
Uppteckningsår: 1941 Född år 1858 i Arrie

LUNDS UNIV.
FOLKMINNES-
ARKIV

✓ Mårtens.

-Hur firades mårten?

-Med gás. Mårtensafton satte man 3 ljus i alla fönstren. De voro tända mårtensdag också, när de gick till kyrkan. Man hade inte bara gás utan också lutfisk. Gás, höna eller and skulle det ju helst vara, men & som inte hade råd med det, hade som sagt längefisk och gröt. Och vid kvällningen tändes ljusen. Så brann de så länge de orkade. På morgonen när de gick till kyrkan tände de nya ljus.

-Kallade ni Mårtens för lilla jul?

-Nej.

Skriv endast på denna sida!

ACC. N:o

M 7594 : 25.

Landskap: Skåne Upptecknat av: Walter Melin
Härad: Skytts Adress:
Socken: Trälleborg Berättat av: Nils Hansson
Uppteckningsår: 1941 Född år 1858 i Arrie

LUNDS UNIV.
FOLKMINNES-
ARKIV

✓ Lucia.

Firades inte alls. I senare tid ha de haft det bl.a. på
Frälsning sarmém, men det förekom aldrig förr.

-Slaktade ni före Lucia?

-Nej.

-Förekom inte heller lussekattor?

-Nej.

-Luciabrudar?

-Nej.

Skriv endast på denna sida!

ACC. N.R.

M 7594:26

Landskap: Skåne Upptecknat av: Walter Welin
Härad: Skytts Adress:
Socken: Trälleborg Berättat av: Nils Hansson
Uppteckningsår: 1941 Född år 1858 i Arrie

LUNDS UNIV.
FOLKMINNES-
ARKIV

✓ Julen.
-Förekom julmarknad i Trälleborg?

-Nej.

-Bakade ni själva?

-Ja. Jag minns så väl hur töserna och fruntimren stod och ältade degen. Gårdsdrängen eldade i ugnen, och pågarna bar in ärthalm. De bakade runda läpp-kakor o/ skål-kakor/av rågmjöl. Skalkaka och läppekaka var ett och det samma. De bakade inte alls vetebröd i äldsta tid!

-Slaktade ni också till julen?

-Ja. Till julen slaktades grisens, och dessutom gäss och lamm.

-Bryggde ni själva juldrickat?

-Ja.

-Tog ni särskilt julbad?

-Nej.

-Hade ni julgran?

-Nej, inte i äldsta tid.

-Var köptes granarna?

-Av smålänningar, som sålde dem på torget. De kom hit med stora lass.

-Hur pryddes granarna?

-Med "pässe"/påsar/, blå och röda, som hängdes i.

-Satte ni granar eller enar utanför porten?

-Ja,, en på var sida. Det förekom redan när jag var mycket liten, men det var hela granar, ej kvistade.

-Förekom julträd före julgranarna?

-Nej.

-Satte ni upp nek åt fåglarna vid julen?

-Ja, en havrekärve i ett träd skulle alltid upp.

forts.

Skriv endast på denna sida!

ACC. N.R.

7594:27

Landskap: Skåne
Härad: Skytts
Socken: Trälleborg
Uppteckningsår: 1941
Upptecknat av: Walter Welin
Adress:
Berättat av: Nils Hansson
Född år 1858 i Arrie

LUNDS UNIV.
FOLKMINNES-
ARKIV

Julen forts. 2.

-Pryddes rummen med bonader eller satte ni upp kronor av halm e.d.?

-Nej, inte alls.

-Lade ni halm på golvet?

-Nej.

-Stötted jujusen hemma?

-Ja. Vi stöttede bl.a. pråsor, som kunde tryckas in på väggen, så att de satt stadigt. Två stycken stötted var gång.

-Lade man upp särskilda julhögar?

-Ja. På lantställena fick vi stek, ett litet fint bröd, en kåvring och ingenting mera. Det var i Tommarp, Maglarp och Bodarp, alltså alldeles härintill.

-Vad åt ni för julmat?

-Hela julen stod all maten på bordet. Julafhton åt vi långfisk och risengröt. När klockan var 12 på natten, så skulle vi ha d o n a d r e , d.v.s. smör, bröd, stek, våfflor och goran. Rökt skinkor förekom inte förr. De koktes alltid. Rödgröt förekomm inte heller i äldsta tid men väl stickelbärsgröt. Om vardagarna fick vi till frukost pantofflor, sill, "syltemilk" d.v.s. färmjölk och "drickebröd" d.v.s. grovt bröd, som var kokt i dricka.

-Förekom dopp i grytan?

-Bara på ett eller annat ställe, men uppe i Småland var det vanligt, det vet jag.

-Hur tillbragtes juldagen?

-Heja juldagen skulle man vara i stillhet. De fick då inte sköta någonting. Juldagsmorgonen fick man inte gödsla under djuren. Det arbetet fick vara till måndagen.

forts.

Skriv endast på denna sida!

ACC. NR. M 7594:28.

Landskap: Skåne Upptecknat av: Walter Welin
Härad: Skytts Adress:
Socken: Trälleborg Berättat av: Nils Hansson
Uppteckningsår: 1941 Född år 1858 i Arrie

LUND'S UNIV.
FOLKMINNES-
ARKIV

Julen forts. 3.

-Blevo alla som kom under julhelgen trakterade?

-Ja, alla fick ett fint bröd.

-Blåstes julen in?

-Nej.

-Ringdes julen in?

-Det tror jag knappt.

-Sköt man in julen?

-Ja, det gjorde de.

-Förekom några andra julseder?

-Julafton letade de upp gråsparvar. Så band de ett snöre om benet och gick och släppte in dem hos grannarna. De skrev en lapp, som de band fast vid benet. Fågeln flög sedan in och släckte ljusset. Vidare gick de med "grisetassen". Det gällde att lägga ett ben av en grist vid den översta bordsändan. Men tog de fast den som kom med gristassen, så söp de honom full, så att han inte kunde gå därifrån utan måste bli där över natten.

-Förekom julklappar?

-Nej, inte på den tiden som jag talar om.

-Gick ni allmänt till ottan?

-Ja, det gjorde vi. Och då hade man tänt ljus i fönstren.

-Förekom utkläningar vid julen?

-Jultomtar brukade komma på julafton, dock utan julklappar, och den som var utklädd hade ett dragspel eller en flöjt som han spelade på.

-Förekom Staffahsgång?

-Nej.

-Trodde man att några övernaturliga väsen voro i farten vid julen?

-Nej.

Skriv endast på denna sida!